

Poland-Nowinka: Forestry services

OJ S 248/2015 23/12/2015

Contract award notice

Services

Directive 2004/18/EC

Section I: Contracting authority

I.1. Name and addresses

Official name: Państwowe Gospodarstwo Leśne Lasy Państwowe Nadleśnictwo Szczebra

Postal address: Szczebra 58

Town: Nowinka

Postal code: 16-304

Country: Poland

Contact person: Naleśnictwo Szczebra, Szczebra 58

For the attention of: Jacek Motybel

E-mail: j.motybel@bialystok.lasy.gov.pl

Telephone: +48 876419665

Fax: +48 876419542

Internet address(es):General address of the contracting authority: www.bialystok.lasy.gov.pl/szczebra**I.2. Type of the contracting authority**

Other: państwowa jednostka organizacyjna nieposiadająca osobowości prawnej

I.3. Main activity

Other: gospodarka leśna

I.4. Contract award on behalf of other contracting authorities

The contracting authority is purchasing on behalf of other contracting authorities: no

Section II: Object of the contract

II.1. Description**II.1.1. Title**

Usługi z zakresu gospodarki leśnej w Nadleśnictwie Szczebra w 2016 i 2017 roku.

II.1.2. Type of contract and place of performance or delivery

Services

Service category No 27: Other services

Main site or place of performance: teren Nadleśnictwa Szczebra.

NUTS code PL345 Suwalski

II.1.3. Information about a framework agreement or a dynamic purchasing system (DPS)**II.1.4. Short description of the contract or purchase(s)**

Przedmiotem zamówienia jest wykonanie usług z zakresu gospodarki leśnej w Nadleśnictwie Szczebra w 2016 i 2017 roku, obejmujące: pozyskanie drewna, zrywkę drewna, prace z zakresu hodowli i ochrony lasu (w tym: mechaniczne przygotowanie gleby, odnowienia i zalesienia, poprawki, pielęgnację gleby i niszczenie chwastów, czyszczenia wczesne,

czyszczenia późne, melioracje agrotechniczne, ochronę lasu przed owadami, ochronę lasu przed zwierzyną, ochronę pożytecznej fauny, prace prognostyczne), szkółkarstwo leśne i nasiennictwo, ochronę przeciwpożarową, odśnieżanie dróg oraz pozostałe prace z zakresu gospodarki leśnej wymienione w szczegółowym opisie przedmiotu zamówienia.

II.1.5. CPV code(s)

77200000 Forestry services, 77210000 Logging services, 77211000 Services incidental to logging, 77211100 Timber harvesting services, 77211200 Transport of logs within the forest, 77211300 Tree-clearing services, 77211400 Tree-cutting services, 77211500 Tree-maintenance services, 77211600 Tree seeding, 77230000 Services incidental to forestry, 77231000 Forestry management services, 77231200 Forest pest control services, 77231600 Afforestation services, 75251120 Forest-firefighting services, 90620000 Snow-clearing services

II.1.6. Information about the Government Procurement Agreement (GPA)

The procurement is covered by the Government Procurement Agreement: no

II.2. Total value of the contract/lot

II.2.1. Total value of the contract/lot

Value: 11 087 111,40 PLN
excluding VAT

Section IV: Procedure

IV.1. Type of procedure

IV.1.1. Type of procedure

Open

IV.2. Award criteria

IV.2.1. Award criteria

The most economically advantageous tender in terms of

1. Najniższa cena. Weighting 80
2. Zatrudnienie pracowników z uprawnieniami pilarza w oparciu umowy o pracę. Weighting 18
3. Zatrudnienie pracowników z wykształceniem leśnym w oparciu umowy o pracę. Weighting 2

IV.2.2. Information about electronic auction

An electronic auction has been used: no

IV.3. Administrative information

IV.3.1. File reference number attributed by the contracting authority

SA.270.17.2015

IV.3.2. Previous publication concerning this procedure

Contract notice

Notice number in the OJ S: [2015/S 221-403028](#) of 14.11.2015

Section V: Award of contract

Contract No: 1

Lot No: 1

- Lot title: Leśnictwo Lipki, Dębiny i Przewięź

V.1. Date of conclusion of the contract

11.12.2015

V.2. Information about tenders

Number of tenders received: 1

V.3. Name and address of the contractor

Official name: Zakład Usług Leśnych Obręb Serwy Józef Ołdak

Postal address: ul. Chreptowicza 11/3

Town: Augustów

Postal code: 16-300

Country: Poland

E-mail: zul.przewiez@wp.pl

Telephone: +48 503143301

V.4. Information on value of the contract/lot

Initial estimated total value of the contract/lot:

Value: 2 905 746,22 PLN

excluding VAT

Total value of the procurement:

Value: 2 902 630,80 PLN

excluding VAT

If annual or monthly value:

Number of years: 2

V.5. Information about subcontracting

The contract is likely to be subcontracted: yes

Value or proportion likely to be subcontracted to third parties:

Value excluding VAT 2 902 630,80 PLN

Short description of the value/proportion of the contract to be sub-contracted: Całość części 1

– Leśnictwo Lipki, Dębiny i Przewież.

Contract No: 2

Lot No: 2

- Lot title: Leśnictwo Busznica i Nowinka

V.1. Date of conclusion of the contract

11.12.2015

V.2. Information about tenders

Number of tenders received: 1

V.3. Name and address of the contractor

Official name: Usługi Leśne Marek Domański

Postal address: Kopanica 19

Town: Nowinka

Postal code: 16-304

Country: Poland

E-mail: marek_domanski84@interia.pl

Telephone: +48 606668971

V.4. Information on value of the contract/lot

Initial estimated total value of the contract/lot:

Value: 2 126 285,74 PLN

excluding VAT
Total value of the procurement:
Value: 2 121 274,40 PLN
excluding VAT
If annual or monthly value:
Number of years: 2

V.5. Information about subcontracting

The contract is likely to be subcontracted: yes
Value or proportion likely to be subcontracted to third parties:
Value excluding VAT 2 121 274,40 PLN
Short description of the value/proportion of the contract to be sub-contracted: Całość części nr 2 – Leśnictwo Busznica i Nowinka.

Contract No: 3

Lot No: 4

- Lot title: Leśnictwo Koniecbór i Masalszczyzna

V.1. Date of conclusion of the contract

11.12.2015

V.2. Information about tenders

Number of tenders received: 1

V.3. Name and address of the contractor

Official name: Przedsiębiorstwo Usługowo-Handlowe Forest, Wojciech Zaniewski
Postal address: ul. Grabowa 2
Town: Augustów
Postal code: 16-300
Country: Poland
E-mail: puhforest@onet.eu
Telephone: +48 665309930

V.4. Information on value of the contract/lot

Initial estimated total value of the contract/lot:
Value: 2 687 147,77 PLN
excluding VAT
Total value of the procurement:
Value: 2 687 014,80 PLN
excluding VAT
If annual or monthly value:
Number of years: 2

V.5. Information about subcontracting

The contract is likely to be subcontracted: yes
Value or proportion likely to be subcontracted to third parties:
Value excluding VAT 2 687 014,80 PLN
Short description of the value/proportion of the contract to be sub-contracted: Całość części nr 4 – Leśnictwo Koniecbór i Masalszczyzna.

Contract No: 4

Lot No: 5

- Lot title: Leśnictwo Młynisko, Jaśki i Topiłówka

V.1. Date of conclusion of the contract

11.12.2014

V.2. Information about tenders

Number of tenders received: 1

V.3. Name and address of the contractor

Official name: Konsorcjum firm: Lider: Przedsiębiorstwo Usługowo-Handlowe Forest, Wojciech Zaniewskiul, Partner: PPHU Kubrak Andrzej

Postal address: ul. Grabowa 2

Town: Augustów

Postal code: 16-300

Country: Poland

E-mail: puhforest@onet.eu

Telephone: +48 665309930

V.4. Information on value of the contract/lot

Initial estimated total value of the contract/lot:

Value: 3 376 590,03 PLN

excluding VAT

Total value of the procurement:

Value: 3 376 191,40 PLN

excluding VAT

If annual or monthly value:

Number of years: 2

V.5. Information about subcontracting

The contract is likely to be subcontracted: yes

Value or proportion likely to be subcontracted to third parties:

Value excluding VAT 3 376 191,40 PLN

Short description of the value/proportion of the contract to be sub-contracted: Całość części nr 5 – Leśnictwo Młynisko, Jaśki i Topiłówka.

Section VI: Complementary information**VI.1. Information about European Union funds**

The procurement is related to a project and/or programme financed by European Union funds:
no

VI.2. Additional information

1. Tryb udzielania zamówienia – Przetarg nieograniczony z uwzględnieniem art. 5.1 ustawy Pzp.

2. Przewidywane istotne zmiany postanowień umowy oraz warunki takich zmian.

a) Zamawiający zastrzega sobie prawo zmiany ilości zadań będących przedmiotem zamówienia w granicach prawa opcji $\pm 20\%$, jak również zmiany lokalizacji prac z zakresu gospodarki leśnej w poszczególnych częściach, w przypadkach wystąpienia okoliczności uzasadniających odstępnie od danego zabiegu lub konieczności wykonania innego zabiegu (np. w przypadku odmiennych warunków atmosferycznych, zmiany planu gospodarczego, sytuacji finansowej, warunków organizacyjnych i innych czynników, których zamawiający nie mógł przewidzieć w chwili zawarcia umowy. Korekta zadań do wykonania pociągnie za sobą zmianę wynagrodzenia na niezmienionych warunkach. W przypadku, o którym mowa powyżej

Wykonawca może żądać wyłącznie wynagrodzenia należnego za rzeczywiście wykonaną część umowy.

b) Strony postanawiają, iż dokonają w formie pisemnego aneksu zmiany wynagrodzenia w wypadku wystąpienia co najmniej jednej ze zmian przepisów wskazanych w art. 142 ust. 5 ustawy z 29.1.2004 Prawo zamówień publicznych, tj. zmiany:

- stawki podatku od towarów i usług,
- wysokości minimalnego wynagrodzenia za pracę ustalonego na podstawie art. 2 ust. 3–5 ustawy z 10.10.2002 o minimalnym wynagrodzeniu za pracę,
- zasad podlegania ubezpieczeniom społecznym lub ubezpieczeniu zdrowotnemu lub wysokości stawki składki na ubezpieczenia społeczne lub zdrowotne.

Zmiana wysokości wynagrodzenia obowiązywać będzie od dnia wejścia w życie zmian o których mowa powyżej.

3. Zamawiający informuje, iż przewiduje możliwość udzielenia zamówień uzupełniających, polegających na udzieleniu dotychczasowemu wykonawcy usług stanowiących nie więcej niż 50 % wartości zamówienia podstawowego, polegających na powtórzeniu tego samego rodzaju zamówień, tj. na wszystkie prace będące przedmiotem zamówienia podstawowego.

Udzielenie zamówienia uzupełniającego może mieć miejsce w okresie 3 lat od daty udzielenia zamówienia podstawowego. Wartości zamówienia podane w niniejszym ogłoszeniu nie uwzględniają wartość zamówień uzupełniających oraz opcji.

VI.3. Procedures for review

VI.3.1. Review body

Official name: Krajowa Izba Odwoławcza

Postal address: ul. Postępu 17a

Town: Warszawa

Postal code: 02-676

Country: Poland

E-mail: odwolania@uzp.gov.pl

Telephone: +48 224587801

Fax: +48 224587800

Internet address: www.uzp.gov.pl

VI.3.2. Review procedure

Precise information on deadline(s) for review procedures: 1) Odwołanie wnosi się w terminie 10 dni od dnia przesłania informacji o czynności Zamawiającego stanowiącej podstawę jego wniesienia – jeżeli zostały przesłane faksem lub drogą elektroniczną, albo w terminie 15 dni – jeżeli zostały przesłane w inny sposób.

2) Jeżeli Zamawiający mimo takiego obowiązku nie przesłał Wykonawcy zawiadomienia o wyborze oferty najkorzystniejszej, odwołanie wnosi się nie później niż w terminie:

a) 30 dni od dnia publikacji w Dzienniku Urzędowym Unii Europejskiej ogłoszenia o udzieleniu zamówienia;

b) 6 miesięcy od dnia zawarcia umowy, jeżeli Zamawiający nie opublikował w Dzienniku Urzędowym Unii Europejskiej ogłoszenia o udzieleniu zamówienia.

3) Odwołanie podlega rozpoznaniu, jeżeli nie zawiera braków formalnych oraz uiszczone wpis.

4) Na orzeczenie Krajowej Izby Odwoławczej przysługuje skarga do sądu, którą wnosi się za pośrednictwem Prezesa Krajowej Izby Odwoławczej w terminie 7 dni od dnia doręczenia orzeczenia, przesyłając jednocześnie jej odpis przeciwnikowi skargi.

Szczegółowe informacje zawarte są w dziale VI środki ochrony prawnej ustawy Prawo zamówień publicznych (Dz.U. z 2013 r, poz. 907 z późniejszymi zmianami),

VI.3.3. Service from which information about the review procedure may be obtained

Official name: Krajowa Izba Odwoławcza

Postal address: ul. Postępu 17a

Town: Warszawa

Postal code: 02-676

Country: Poland

E-mail: odwolania@uzp.gov.pl

Telephone: +48 224587801

Fax: +48 224587800

Internet address: www.uzp.gov.pl

VI.4. Date of dispatch of this notice

21.12.2015